

مقرر عدد...1.6.4...مؤرخ في...1.3...جواب...2019...يُضبط أنموذج شهادة التشطيب على تسجيل طائرة من دفتر تسجيل الطائرات المدنية والبيانات التي يجب أن تتضمنها.

إن وزير النقل،

بعد الإطلاع على القانون عدد 122 لسنة 1959 المؤرخ في 28 سبتمبر 1959 المتعلق بانخراط الجمهورية التونسية في اتفاقية الطيران المدني الدولية الممضاة بشيكاغو في 07 ديسمبر 1944 و خاصة الملحق عدد 7 من هذه الإتفاقية،

وعلى القانون عدد 110 لسنة 1998 المؤرخ في 28 ديسمبر 1998 المتعلق بديوان الطيران المدني و المطارات كما تم تنقيحه و إتمامه بالقانون عدد 41 لسنة 2004 المؤرخ في 3 ماي 2004،

وعلى مجلة الطيران المدني الصادرة بالقانون عدد 58 لسنة 1999 المؤرخ في 29 جوان 1999 وكل النصوص التي تتقحه و تتممه و خاصة القانون عدد 25 لسنة 2009 المؤرخ في 11 ماي 2009 و لا سيما الفصل 15 منه،

وعلى الأمر عدد 409 لسنة 2014 المؤرخ في 16 جانفي 2016 المتعلق بضبط مشمولات وزارة النقل،

وعلى الأمر عدد 2910 لسنة 2000 المؤرخ في 18 ديسمبر 2000 المتعلق بديوان الطيران المدني و المطارات،

وعلى الأمر عدد 2806 لسنة 2001 المؤرخ في 06 ديسمبر 2001 المتعلق بضبط قائمة الوثائق الواجب حملها على متن الطائرات المدنية،

وعلى الأمر عدد 515 لسنة 2002 المؤرخ في 27 فيفري 2002 المتعلق بضبط المبالغ وطرق استخلاص المعاليم المنصوص عليها بالفصل 143 بمجلة الطيران المدني،

وعلى الأمر عدد 440 لسنة 2019 المؤرخ في 6 ماي 2019 المتعلق بضبط العمليات التي تستوجب الترسيم بدفتر تسجيل الطائرات المدنية وشروط وطرق التسجيل والترسيم والتشطيب بهذا الدفتر وخاصة الفصل 14 منه،

وعلى قرار وزير تكنولوجيايات الاتصال والنقل المؤرخ في 16 جوان 2004 المتعلق بضبط
علامات الجنسية والتسجيل للطائرات المدنية،

وعلى قرار وزير تكنولوجيايات الاتصال والنقل المؤرخ في 16 جوان 2004 المتعلق بضبط
أنموذج شهادة التسجيل للطائرات المدنية و البيانات التي يجب أن تتضمنها.

قرر ما يلي:

فصل وحيد: يضبط أنموذج شهادة التشطيب على تسجيل طائرة من دفتر تسجيل الطائرات
المدنية والبيانات التي يجب أن تتضمنها بالملحق المصاحب لهذا المقرر.

وزير النقل
مشاري بن أحمد

Décision du ministre de transport N°164 Du 13 JUN 2019 fixant le modèle du certificat de radiation d'un aéronef du registre tunisien d'immatriculation des aéronefs civils

Le ministre du transport,

Vu la convention relative à l'aviation civile internationale signée à Chicago le 7 décembre 1944 et à laquelle est adhéree la République Tunisienne par la loi n°59-122 du 28 septembre 1959 et notamment son annexe 7,

Vu la loi n°98-110 du 28 décembre 1998, relative à l'office de l'aviation civile et des aéroports, telle que modifiée et complétée par la loi n° 2004-41 du 3 mai 2004,

Vu le code de l'aéronautique civile promulgué en vertu de la loi n° 99-58 du 29 juin 1999 et l'ensemble des textes qui l'ont modifié ou complété et notamment la loi n°2009-25 du 11 mai 2009, et notamment l'article 15,

Vu le décret n° 2014-409 du 16 janvier 2014 fixant les attributions du ministère du transport,

Vu le décret n° 2000-2910 du 18 décembre 2000, fixant l'organigramme de l'office de l'aviation civile et des aéroports,

Vu le décret n° 2001-2806 du 6 décembre 2001, fixant la liste des documents qui doivent être à bord des aéronefs civils,

Vu le décret n° 2002-515 du 27 février 2002, fixant les montants et les modalités de perception des redevances prévues par l'article 143 du code de l'aéronautique civile,

Vu le décret gouvernemental n°440 du 6 mai 2019, fixant les opérations qui donnent lieu à l'inscription au registre d'immatriculation des aéronefs civils ainsi que les conditions et les modalités de radiation, d'immatriculation et d'inscription dans ce registre et notamment son article 14.

Vu l'arrêté du ministre des technologies de communication et du transport du 16 juin 2004, fixant les marques apparentes de nationalité et d'immatriculation des aéronefs civils,

Vu l'arrêté du ministre des technologies de communication et du transport du 16 juin 2004, fixant le modèle du certificat d'immatriculation et les indications que doit porter ce certificat,

Décide :

Article Unique : le modèle du certificat de radiation d'un aéronef du registre tunisien d'immatriculation des aéronefs civils et les indications que doit porter ce certificat sont fixés ci-joint en annexe à la présente décision.


Ministre du Transport
Hichem BEN AHMED

شهادة في التشطيب على ترسيم طائرة
CERTIFICAT DE RADIATION DUN AERONEF
CERTIFICATE OF DEREGISTRATION OF AN AIRCRAFT

N°/..... عدد

- Le présent certificat atteste que l'aéronef mentionné ci-dessous a été radié du registre tunisien d'immatriculation des aéronefs civils, à compter du/... à ..h.....mn

- This certifies that below stated aircraft have been deregistrated from the tunisian civil aircraft register, effective ath....mn.. on/.../.....

- تثبت هذه الشهادة أن الطائرة المذكورة قد وقع شطب ترسيمها من الدفتر التونسي لتسجيل الطائرات المدنية، بداية من يوم/.../... على الساعة ..و.....دق

1- Marques de nationalité et d'immatriculation :
Nationality and registration marks

TS-.....

1- علامات الجنسية والتسجيل

2- Constructeur et désignation du type de l'aéronef :
Manufacturer and designation of aircraft

.....

2- المصنع وبيان طراز الطائرة

3- N° de série de l'aéronef :
Aircraft serial number

.....

3- رقم تسلسل الطائرة

4- Pays de destination :
Destination country

.....

4- بلد الاتجاه

5- Remarques : Aucune hypothèque n'est enregistrée sur cet aéronef
Remarks : Our records show no liens against this aircraft

5- ملاحظات : لا يوجد أي رهن يخص هذه الطائرة

- Délivré à Tunis, le :
Issued on

...../...../

- صدرت بتونس، في

Signature :
Signature

- التوقيع

